



Zürich 2

Lokalzeitung für Wollishofen, Enge, Leimbach und Adliswil

SIMPLY CLEVER

RSx4x4

ŠKODA Octavia RS 4x4

Endlich ist er da: der ŠKODA Octavia RS in der 4x4-Version. Mit seinem kraftvollen Design und dem intelligenten Allradantrieb ist er perfekt auf eine griffige und dennoch dynamische Fahrweise ausgelegt - auf jedem Terrain und bei jeder Witterung. ŠKODA Octavia RS 4x4: Den muss man einfach Probe fahren! **ŠKODA. Made for Switzerland.**

AMAG ŠKODA Center Zürich-Wollishofen
Kalchbühlstrasse 44
8038 Zürich
Tel. 044 487 90 00
www.wollishofen.amag.ch

amag

Erscheint 1-mal wöchentlich, am Donnerstag Herausgeber: Lokalinfo AG, Buckhauserstrasse 11, 8048 Zürich Verlag Tel. 044 913 53 33, Fax 044 910 87 72 www.lokalinfo.ch



Foto: zvg.

Bunkeralarm in Adliswil

Kamil Krejčí schliesst in seiner neuen Komödie «Sicher isch sicher» seine Protagonisten für ein halbes Jahr unter der Erde ein. Zivilschützer, ein Liebespaar, der Stadtpräsident und dessen Frau sowie eine Journalistin müssen lernen, miteinander auszukommen. Die Vorschau und ein Interview mit Regisseur Kamil Krejčí auf

Seite 5

Ein Neuanfang fürs Bistro Mandarin

Valeria Dora, Inhaberin der Morgental-Apotheke, übernimmt das Bistro Mandarin und lässt es ab März umbauen. Das «Mandarin» wird dadurch zwar kleiner, aber sicher attraktiver. Die Apotheke wird vergrössert.

Das Bistro Mandarin, vor Jahren als Dépendance des «Mutterhauses» am Stadelhofen eröffnet, geht in wenigen Wochen zu. Valeria Dora, Besitzerin der Morgental-Apotheke gleich nebenan, bestätigte gegenüber «Zürich 2» entsprechende Gerüchte. «Das Bistro Mandarin geht per Anfang März im Mietverhältnis an mich. Darauf freue ich mich sehr. Vor über zwölf Jahren habe ich die Apotheke von der Albisstrasse 39 an die Albisstrasse 44 verlegt und eine moderne Apotheke geschaffen.» Nach zwölf Jahren sei es Zeit, das Konzept zu überdenken, neue Akzente zu setzen und die Apotheke für die Zukunft fitzumachen, so Valeria Dora weiter. Für neue Dienstleistungen wie Impfen oder Netcare brauche das Apo-



Das Bistro Mandarin am Morgental geht bald zu. Für einen Umbau und die Eröffnung mit neuem Konzept, wie es auf Anfrage heisst. Foto: ls.

thekenteam angemessene Beratungsräume mit Tageslicht, in denen sich die Kundinnen und Kunden wohlfühlen. Also werde in Zukunft ein Teil der Fläche des «Mandarin» durch die Apotheke genutzt. Auch im Bistro seien Anpassungen im Bereich Lüftung und ein behindertengerechter Zugang notwendig.

Wie es scheint, wird das «Mandarin» damit attraktiver? «Ja, es soll wieder ein Treffpunkt werden», bekräftigt Valeria Dora. Die Umbauarbeiten beginnen im März und dauern bis Mitte Mai. In dieser Zeit bleibt das Bistro geschlossen, die Morgental-Apotheke aber uneingeschränkt offen. «Die Neueröffnung des Bistros mit neuem Konzept erfolgt Mitte Mai.



Valeria Dora, die Inhaberin der Morgental-Apotheke. Archivfoto: Maire

Gleichzeitig und rechtzeitig zum 75-Jahr-Jubiläum der Morgental-Apotheke werden auch die neuen Räume in der Apotheke eingeweiht», erklärt Valeria Dora die kommenden Änderungen. (ls.)

Keine Gnade für Anliegen der Haumesser-Petitionäre

Jetzt ist der positive Bauentscheid für die Überbauung Haumesser da. Die Petition mit 350 Unterschriften gegen den Standort der Tiefgarageneinfahrt hatte keinen Einfluss.

Die Kubus Finanz und Bau AG mit Sitz in Zug will an der Haumesserstrasse in Wollishofen eine Überbauung mit 29 Wohnungen und 31 Parkplätzen erstellen. Jetzt hat das im Quartier umstrittene Projekt eine wichtige Hürde genommen. Die Bau-sektion des Stadtrats hat der Überbauung den Segen erteilt. Dem Wunsch der 350 Petitionäre, den Eingang der geplanten Tiefgarage in Richtung Seestrasse zu verlegen, wurde nicht entsprochen. In einem Schreiben von Stadtrat Filippo Leutenegger an die Petitionäre heisst es, die Erschliessung müsse gemäss der Baugesetze «nach Möglichkeit» rückwärtig erfolgen. Zudem wäre eine



Diese ehemals denkmalgeschützte Mauer muss wohl einer Tiefgarageneinfahrt weichen. Foto: zvg.

Ausfahrt im Kreuzungsbereich Haumesser-/Seestrasse aus Sicherheitsgründen (§ 5 Abs. 1 der Verkehrssicherheitsordnung) nicht zulässig. Die einspruchberechtigten Anwohner treffen sich nun am Freitag, um zu besprechen, was juristisch noch möglich ist. (ls.)

Fifa und ICZ: Experte thematisiert Sicherheitsrisiko

Von der öffentlich zugänglichen Terrasse des Fifa-Bistros am Tessinerplatz hat man eine perfekte Sicht auf den Hauptsitz der Israelitischen Cultusgemeinde Zürich (ICZ). Albert A. Stahel, Sicherheitsexperte und Professor an der Uni Zürich, meldet nun Sicherheitsbedenken an: «Erstens braucht es eine permanente Videoüberwachung und zweitens eine verglaste Terrasse», urteilt er. So sei am ehesten Sicherheit gewährt. Fifa und ICZ sind anderer Meinung. (zh2)

Artikel Seite 3

ANZEIGEN

* Daunenduvets ab 99.-
* Neu: Bambus Duvets
* Fix Leintücher ab 10.-

BED & BATH Factory Outlet
Waffenplatzstrasse 1 8002 Zürich Tel. 043 211 00 22

Noch mehr Wettbewerbe

Eintrittskarten für die Multimediashow von Extrembergsteiger Ueli Steck oder für einen Mozartabend mit Schauspieler Klaus Maria Brandauer und Geigenvirtuose Daniel Hope sowie Kinderbücher gibt es zu gewinnen. *Seiten 2 + 6*

Noch mehr Politgezänk

Die Parteien warfen am Samstag am Morgental nochmals alles in die Waagschale, um für oder gegen die Durchsetzungsinitiative zu werben. Zahlenmässig waren die Gegner in der Überzahl, doch das Resultat ist trotzdem offen. *Seite 7*

Noch mehr Selbsthilfe

Schriftsteller Thomas Meyer und Historiker Jan Capol haben sich aufgemacht, sich selbst ein Bild von der Flüchtlingssituation in Europa zu machen. In Griechenland und auf dem Balkan haben sie vor allem sich selbst geholfen. *Seite 16*